

cacions, resulta novament necessari, sempre cercant l'objectiu d'atorgar a l'entitat més agilitat en el seu funcionament i potenciar-la, en la mesura en què sigui possible, tant amb mitjans humans com tècnics en benefici del servei que està prestant, efectuar una nova modificació, consistent a ampliar la composició del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra i a fer possible la participació de persones amb coneixements específics en les seves reunions.

Article únic

Es modifica l'apartat 2 de l'article 5 del Reglament de l'Estatut orgànic del Servei de Telecomunicacions d'Andorra, (STA), que queda redactat de la manera següent:

"5.2. El Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra està format pels membres nomenats pel Govern, de la forma següent:

El ministre competent en matèria de telecomunicacions, que n'és el president

Un director del ministeri competent en matèria de telecomunicacions, designat pel ministre titular

Un director del ministeri competent en matèria de finances, designat pel ministre titular

El director general de l'STA

El secretari general de l'STA

Un tècnic especialista en telecomunicacions, designat pel Govern

Un tècnic especialista en telecomunicacions de l'STA, proposat pel director general de l'STA.

Les persones que formen part del Consell d'Administració que per qualsevol motiu causin baixa definitiva, seran substituïdes per altres mitjançant el mateix procediment de nomenament.

També poden assistir a les reunions del Consell d'Administració altres assessors especialistes en els temes a tractar si, a criteri del president del Consell d'Administració, es considera necessària la seva participació. Aquestes persones tenen veu però no tenen vot."

Disposició final

Aquesta Llei entrarà en vigor l'endemà de ser publicada en el Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Casa de la Vall, 15 de desembre del 2005

Joan Gabriel i Estany
Síndic General

Nosaltres els coprínceps la sancionem i promulguem i n'ordenem la publicació en el Butlletí Oficial del Principat d'Andorra.

Joan Enric Vives Sicília
Bisbe d'Urgell
Copríncep d'Andorra

Jacques Chirac
Président de la
République Française
Copríncep d'Andorra

Correcció d'errata

Vist que s'ha constatat un error de transcripció en l'annex II de la Llei 17/2004, del 3 de novembre, de l'impost indirecte sobre la prestació de serveis empresarials i professionals, publicada al BOPA núm. 81, any 16, de l'1-12-2004, i per tal d'esmenar-lo, es publica la correcció següent:

A la pàg. 3520

On hi diu

"45.44.1. Vidrieria

Aquesta activitat comprèn:

La instal·lació de vidres, miralls, etc.

Aquesta activitat comprèn:

La instal·lació de finestres.

La instal·lació de plaques solars.

La col·locació de papers pintats."

Ha de dir

"45.44.1. Vidrieria

Aquesta activitat comprèn:

La instal·lació de vidres, miralls, etc.

Aquesta activitat no comprèn:

La instal·lació de finestres.

La instal·lació de plaques solars.

La col·locació de papers pintats."

On hi diu

"45.44.2. Pintura

Aquesta activitat comprèn:

La pintura interior i exterior d'edificis.

La pintura d'obres d'enginyeria civil.

Aquesta activitat comprèn:

La senyalització horitzontal en carreteres, carrers, aparcaments, etc."

Ha de dir

"45.44.2. Pintura

Aquesta activitat comprèn:

La pintura interior i exterior d'edificis.

La pintura d'obres d'enginyeria civil.

Aquesta activitat no comprèn:

La senyalització horitzontal en carreteres, carrers, aparcaments, etc."

On hi diu

"45.45.0. Altres treballs d'acabament d'edificis i obres

Aquesta activitat comprèn:

La neteja al vapor, amb raig de sorra o similars, de l'exterior dels edificis.

La instal·lació de piscines particulars.

Altres obres d'acabament d'edificis, inclosa la recollida de runes.

Aquesta activitat comprèn:

La neteja interior d'edificis i obres.

La construcció de piscines esportives."

Ha de dir

"45.45.0. Altres treballs d'acabament d'edificis i obres

Aquesta activitat comprèn:

La neteja al vapor, amb raig de sorra o similars, de l'exterior dels edificis.

La instal·lació de piscines particulars.

Altres obres d'acabament d'edificis, inclosa la recollida de runes.

Aquesta activitat no comprèn:

La neteja interior d'edificis i obres.

La construcció de piscines esportives."

On hi diu

"45.50.0. Lloguer d'equips de construcció o demolició amb operari

Aquesta activitat comprèn:

El lloguer d'equip i maquinària de construcció o demolició sense operari.
El lloguer de bastides amb el seu muntatge."

Ha de dir

"45.50.0. Lloguer d'equips de construcció o demolició amb operari

Aquesta activitat no comprèn:

El lloguer d'equip i maquinària de construcció o demolició sense operari.
El lloguer de bastides amb el seu muntatge."

A la pàg. 3521

On hi diu

"50.20.1. Manteniment i reparació de vehicles de motor

Aquesta activitat comprèn:

El manteniment i la reparació de vehicles de motor:
Reparacions mecàniques.
Reparacions elèctriques.
Revisions ordinàries.
Reparació de carrosseries.
Reparació d'accessoris de vehicles de motor.
Rentatge, poliment, etc.
Ruixament i pintura.
Reparació de parabrises i finestretes.
La reparació, instal·lació i substitució de pneumàtics; reparació de punxades.
La instal·lació de recanvis i accessoris.

Aquesta activitat comprèn:

El recanvi i la reconstrucció de pneumàtics.
La Inspecció Tècnica de Vehicles (ITV)."

Ha de dir

"50.20.1. Manteniment i reparació de vehicles de motor

Aquesta activitat comprèn:

El manteniment i la reparació de vehicles de motor:

Reparacions mecàniques.
Reparacions elèctriques.
Revisions ordinàries.
Reparació de carrosseries.
Reparació d'accessoris de vehicles de motor.
Rentatge, poliment, etc.
Ruixament i pintura.
Reparació de parabrises i finestretes.
La reparació, instal·lació i substitució de pneumàtics; reparació de punxades.
La instal·lació de recanvis i accessoris.

Aquesta activitat no comprèn:

El recanvi i la reconstrucció de pneumàtics.
La Inspecció Tècnica de Vehicles (ITV)."

A la pàg. 3525

On hi diu

"72.50.0. Manteniment i reparació de màquines d'oficina, comptabilitat i equips informàtics

Aquesta activitat comprèn:

La instal·lació d'ordinadors i equip informàtic associada a la seva fabricació i associada a la venda."

Ha de dir

"72.50.0. Manteniment i reparació de màquines d'oficina, comptabilitat i equips informàtics

Aquesta activitat no comprèn:

La instal·lació d'ordinadors i equip informàtic associada a la seva fabricació i associada a la venda."

A la pàg. 3526

On hi diu

"74.11.2. Notaries i registres

Aquesta activitat no comprèn:

Les activitats de fedataris públics com ara notaris i registradors."

Ha de dir

"74.11.2. Notaries i registres

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats de fedataris públics com ara notaris i registradors."

On hi diu

"74.11.3. Altres activitats jurídiques

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats d'àrbitres i mediadors.
Les activitats de subhastes públiques exercides pels jutjats.
El registre de patents i drets d'autor.

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats dels tribunals de justícia."

Ha de dir

"74.11.3. Altres activitats jurídiques

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats d'àrbitres i mediadors.
Les activitats de subhastes públiques exercides pels jutjats.
El registre de patents i drets d'autor.

Aquesta activitat no comprèn:

Les activitats dels tribunals de justícia."

A la pàg. 3527

On hi diu

"74.40.2. Gestió de suports publicitaris

Aquesta activitat no comprèn:

La col·locació de publicitat exterior en cartells, tanques, la col·locació d'anuncis en automòbils i autobusos, etc.
La venda i l'obtenció de temps i espais publicitaris.
La publicitat aèria.

Aquesta activitat no comprèn:

La producció d'anuncis per a la seva difusió per ràdio, televisió o cinema.

Nota: la fabricació d'objectes publicitaris es classifica d'acord amb la seva naturalesa."

Ha de dir

"74.40.2. Gestió de suports publicitaris

Aquesta activitat comprèn:

La col·locació de publicitat exterior en cartells, tanques, la col·locació d'anuncis en automòbils i autobusos, etc.
La venda i l'obtenció de temps i espais publicitaris.
La publicitat aèria.

Aquesta activitat no comprèn:

La producció d'anuncis per a la seva difusió per ràdio, televisió o cinema.

Nota: la fabricació d'objectes publicitaris es classifica d'acord amb la seva naturalesa."

A la pàg. 3530**On hi diu**

"90.00.3. Altres activitats de sanejament públic

Aquesta activitat no comprèn:

L'eliminació de glaç i neu de carreteres o pistes d'aterratge en aeroports (fins i tot mitjançant la utilització de sal o de sorra).

Altres activitats de sanejament públic no classificades anteriorment.

Aquesta activitat no comprèn:

La desinfecció, desratització i desinsectació d'edificis."

Ha de dir

"90.00.3. Altres activitats de sanejament públic

Aquesta activitat comprèn:

L'eliminació de glaç i neu de carreteres o pistes d'aterratge en aeroports (fins i tot mitjançant la utilització de sal o de sorra).

Altres activitats de sanejament públic no classificades anteriorment.

Aquesta activitat no comprèn:

La desinfecció, desratització i desinsectació d'edificis."

On hi diu

"92.11.1. Producció de pel·lícules

Aquesta activitat no comprèn:

La producció de pel·lícules, siguin o no de ficció, utilitzant pel·lícula de cel·luloide o cinta de vídeo, per a la seva projecció directa en locals d'espectacles o per a la seva transmissió per televisió.

Aquesta activitat comprèn també:

La producció de curts, documentals, pel·lícules o vídeos educatius, d'entreteniment i publicitaris."

Ha de dir

"92.11.1. Producció de pel·lícules

Aquesta activitat comprèn:

La producció de pel·lícules, siguin o no de ficció, utilitzant pel·lícula de cel·luloide o cinta de vídeo, per a la seva projecció directa en locals d'espectacles o per a la seva transmissió per televisió.

Aquesta activitat comprèn també:

La producció de curts, documentals, pel·lícules o vídeos educatius, d'entreteniment i publicitaris."

On hi diu

"92.11.2. Activitats d'ajut a la producció cinematogràfica i de vídeo

Aquesta activitat no comprèn:

Les activitats auxiliars, com ara el doblatge, muntatge, efectes especials, i altres activitats de suport a la producció, per compte d'altri, per a cinema o televisió.

Aquesta activitat comprèn:

El duplicat de pel·lícules, i també la reproducció de material audiovisual a partir d'enregistraments originals.

Els serveis realitzats per representants d'artistes.

La producció de pel·lícules o cintes realitzades normalment en estudis de televisió.

Les activitats que realitzen directors, compositors, actors, creadors de dibuixos animats, etc."

Ha de dir

"92.11.2. Activitats d'ajut a la producció cinematogràfica i de vídeo

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats auxiliars, com ara el doblatge, muntatge, efectes especials, i altres activitats de suport a la producció, per compte d'altri, per a cinema o televisió.

Aquesta activitat no comprèn:

El duplicat de pel·lícules, i també la reproducció de material audiovisual a partir d'enregistraments originals.

Els serveis realitzats per representants d'artistes.

La producció de pel·lícules o cintes realitzades normalment en estudis de televisió.

Les activitats que realitzen directors, compositors, actors, creadors de dibuixos animats, etc."

On hi diu

"92.12.2. Distribució de pel·lícules en cintes de vídeo

Aquesta activitat no comprèn:

L'edició i distribució de pel·lícules de qualsevol tipus sobre cintes de vídeo, destinades al públic.

L'edició de pel·lícules de vídeo.

Aquesta activitat comprèn:

La reproducció de material audiovisual a partir d'enregistraments originals.

La venda al detall de cintes de vídeo verges o enregistrades.

El lloguer de cintes de vídeo al públic en general."

Ha de dir

"92.12.2. Distribució de pel·lícules en cintes de vídeo

Aquesta activitat comprèn:

L'edició i distribució de pel·lícules de qualsevol tipus sobre cintes de vídeo, destinades al públic.

L'edició de pel·lícules de vídeo.

Aquesta activitat no comprèn:

La reproducció de material audiovisual a partir d'enregistraments originals.

La venda al detall de cintes de vídeo verges o enregistrades.

El lloguer de cintes de vídeo al públic en general."

A la pàg. 3531**On hi diu**

"92.52.1. Activitats de museus

Aquesta activitat no comprèn:

Les activitats de museus de tot tipus: museus d'art, ceràmica, vestits; museus d'història, ciència i tecnologia, cases històriques, museus a l'aire lliure, etc."

Ha de dir

“92.52.1. Activitats de museus

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats de museus de tot tipus: museus d'art, ceràmica, vestits; museus d'història, ciència i tecnologia, cases històriques, museus a l'aire lliure, etc.”

A la pàg. 3532

On hi diu

“93.02.1. Perruqueria i barberia

Aquesta activitat no comprèn:

Les activitats de rentada, tallada i pentinat, tenyida, ondulació, etc., dels cabells per a homes i dones.

Aquesta activitat no comprèn:

La fabricació de perruques.”

Ha de dir

“93.02.1. Perruqueria i barberia

Aquesta activitat comprèn:

Les activitats de rentada, tallada i pentinat, tenyida, ondulació, etc., dels cabells per a homes i dones.

Aquesta activitat no comprèn:

La fabricació de perruques.”

Andorra la Vella, 18 de gener del 2006

Correcció d'errata

Vist que s'ha constatat un error de transcripció en l'annex 2 de la Llei 18/2004, del 3 de novembre, de l'impost indirecte sobre la producció interna, publicada al BOPA núm. 81, any 16, de l'1-12-2004, i per tal d'esmenar-lo, es publica la correcció següent:

A la pàg. 3545

On hi diu

“01.21.0. Explotació de bestiar boví i producció de llet crua

Aquesta activitat comprèn:

L'estabulació de bestiar i la seva cura per compte d'altri.
El tractament de la llet per a la indústria làctia.”

Ha de dir

“01.21.0. Explotació de bestiar boví i producció de llet crua

Aquesta activitat no comprèn:

L'estabulació de bestiar i la seva cura per compte d'altri.
El tractament de la llet per a la indústria làctia.”

A la pàg. 3546

On hi diu

“01.24.0. Avicultura

Aquesta activitat comprèn:

La cria d'aviram domèstic com ara galls, gallines, pollastres, galls dindis, oques, ànecs i gallines de Guinea.
La producció d'ous i altres productes de l'avicultura.

Aquesta activitat comprèn:

L'explotació d'altre aviram silvestre com ara perdius, faisans i coloms”

Ha de dir

“01.24.0. Avicultura

Aquesta activitat comprèn:

La cria d'aviram domèstic com ara galls, gallines, pollastres, galls dindis, oques, ànecs i gallines de Guinea.
La producció d'ous i altres productes de l'avicultura.

Aquesta activitat no comprèn:

L'explotació d'altre aviram silvestre com ara perdius, faisans i coloms”

A la pàg. 3548

On hi diu

“17.52.0. Fabricació de cordes, cordills, caramells i xarxes

Aquesta activitat no comprèn:

La fabricació de cordes, cordills, caramells, cordam i cintes i similars de fibres tèxtils, estiguin impregnats, banyats, recoberts o revestits de cautxú o matèries plàstiques o no.

La fabricació de xarxes de punt nuat fetes de cordam.

La fabricació de productes de cordam i de xarxes: xarxes per pescar, folres per a embarcacions, coixins de descàrrega, eslingues, cordes o cables equipats amb anelles metàl·liques, etc.

La reparació de xarxes i cordam.

Aquesta activitat no comprèn:

La fabricació de rets per als cabells.
La fabricació de cordons trenables.”

Ha de dir

“17.52.0. Fabricació de cordes, cordills, caramells i xarxes

Aquesta activitat comprèn:

La fabricació de cordes, cordills, caramells, cordam i cintes i similars de fibres tèxtils, estiguin impregnats, banyats, recoberts o revestits de cautxú o matèries plàstiques o no.

La fabricació de xarxes de punt nuat fetes de cordam.

La fabricació de productes de cordam i de xarxes: xarxes per pescar, folres per a embarcacions, coixins de descàrrega, eslingues, cordes o cables equipats amb anelles metàl·liques, etc.

La reparació de xarxes i cordam.

Aquesta activitat no comprèn:

La fabricació de rets per als cabells.
La fabricació de cordons trenables.”

On hi diu

“18. Indústries de la confecció i de la pelleteria

Aquesta divisió comprèn:

La reparació de peces de vestir.”